

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, VIII., Bródy Sándor-utca 5-7. Telefon: 338-330, 339-330
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 1. kiadás 1953 június 9 6 6 p

Hazautazott a Szovjetunióban járt burmai küldöttség

1 T-39 DI/IT/J Rud,di M o s z k v a , 1953 június 9 /TASzSz/

Junius 8-án Moszkvából visszatért hazáján a Szovjetunióban vendégeskedett burmai küldöttség. A küldöttség két hetet töltött a Szovjetunióban. Megismerkedett a szovjet szakszervezetek munkatapasztalataival, látogatást tett több nőszk-
vai és taskenti üzemben. A küldöttség tagjai ellátogattak muzou-
nokba, színházba, felkerestek több tudományos intézményt. A kül-
döttséget moszkvai tartózkodása során fogadta N.M. Szvernyik, a
Szovjetunió Szakszervezetei Központi Tanácsának elnöke. /MTI/

Gyászgyűlés a lidicei áldozatok emléknüvé nél

2 BE & IKA/te/J Hi,di P r á g a , 1953 június 9 /MTI/

A fasiszta hóhének 11 évvel ezelőtt pusztították el Lidice községet. A házakat felégették, a községet a föld színével tették egyenlővé. A férfilakosságot lemészárolták, a nőket és a gyermekeket koncentrációs táborokba hurcolták.

Lidice község lakossága és a környékbeliek tizezrei vasárnap kegyelettel emlékeztek meg a 11 évvel ezelőtt lözajlott tömegnépszárlás áldozatairól. Az emlékinnepegen a többi között részt vettek a béke hívei csehszlovák bizottságának és a Béke Világtanácsnak a képviselői.

K

A dolgozók képviselői koszorút helyeztek a lidicei hősök emléknüvére, anélkül az uttorok, az ifjusági szövetség, a népi milícia és a nemzetbiztonsági alakulatok képviselői álltak díszőrséget.

Az emlékinnepegen az Internacionálé hangjaival ért véget.

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 2. kiadás

1953 június 9

6

p

A nyugati hatalmak tízmillió márkával magasabb megszállási költséget követelnek Nyugat-Berlintől

3 VD & IKA/te/J Hi,di

B e r l i n , 1953 június 9

/MTI/

Mint a nyugatberlini "Der Kurier" jelenti, a nyugati megszálló hatóságok az 1953-54 költségvetési évre az eddigi 171 millió helyett 181,3 millió nyugati márka megszállási költség fizetésére kötelezik a nyugatberlini szenátust. Ez az összeg kizárólag a nyugatberlini megszálló csapatok költségeinek fedezésére szolgál. Az összegből az amerikai övezetre 87,9, a brit övezetre 51,6 és a francia övezetre 41,8 millió nyugati márka esik.

Az amerikai hadügyi bizottság még nagyobb kiváltságokat akar biztosítani az amerikai megszálló csapatok részére

4 RDK & Lt/Lt/J Hi,di

L o n d o n , 1953 június 9

/MTI/

A "Daily Worker" jelenti Washingtonból:

Az Egyesült Államok szenátusának hadügyi bizottsága még az eddiginél is messzebbmenő kiváltságokat akar biztosítani az amerikai csapatoknak abban a 40 országban, amelyben állomásoznak, hogy büntetlenül szeghessék meg az illető országok összes törvényeit.

Az amerikai csapatok már most is jelentős kiváltságokat élveznek a befogadó országok törvényei alól a szolgálat alatt elkövetett bűntettekért. Most a szenátus teljes nettességet követel számukra minden rendőri és bírói eljárás alól, bármilyen büntetést követtek is el. E kampány vezetője Bricker szenátor, aki jelentések alapján ismertette, hogy 1951 januárja és 1953 áprilisa között amerikai katonák ellen a francia bíróságok 78, az olasz bíróságok 77, a török bíróságok 24, az angol bíróságok pedig három büntető eljárást folytattak le szolgálaton kívül elkövetett bűntettek miatt, amelyek között testi sértés, erőszak, leánykereskedelm, rablás, orgazdaság, kábítószerkereskedelm és hasonlók szerepelnek. /Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 3. kiadás

1953. június 10.

100 30 p

Szovjet ifjúsági küldöttség utazott Pekingbe

4 T-54 pi/PM/Np Hi di M o s z k v a, 1953. június 10./TASZSZ/

Az Összkinai Demokratikus Ifjúsági Szövetség meghívására Pekingbe utazott a Szovjet Ifjúság Antifasiszta Bizottságának küldöttsége. A küldöttség részt vesz az Összkinai Demokratikus Ifjúsági Szövetség kongresszusán. /MTI/

--

A nyugatnémet hatóságok enyhítették Ilse Koch büntetését

5 T-53 pi/PM/Np Hi B e r l i n, 1953. június 10./TASZSZ/

Amint a "Stuttgarter Nachrichten" című lap közli, a nyugatnémet hatóságok enyhítették Ilse Kochnak, a buchenwaldi hitlerista tábor volt felügyelőjének büntetését. A müncheni bíróság döntése alapján Ilse Koch életfogytiglani büntetését két évi munkatáborra enyhítették. /MTI/

/ koncentrációs

Elindult Budapestre a Béke Világtanács ülészakán résztvevő kínai küldöttség nyolc tagja

6 U BM/Mh/lm hc P e k i n g 1953. június 10. /Uj Kína/

Kedden repülőgépen a következő nyolc kínai küldött indult Budapestre, hogy részt vegyen a Béke Világtanács. június 15-én megnyíló ülészakán:

Kuo Mo-zso, a Béke Világtanács alelnöke; Mao Tun, a Béke Világtanács irodájának tagja; Csi Ting-kaj, Liu Ning-ji, Vu Jao-cung és Kuo Fang, a Béke Világtanács tagjai; valamint Liu Kuan-ji és Hszu Pao-csu külön meghívott küldöttek.

További nyolc kínai küldött, aki már ezidő-szerint is külföldön tartózkodik, ugyancsak részt vesz a Béke Világtanács budapesti ülészakán. /folyt.köv./ T

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 4. kiadás

1953. június 10.

10 óra 45 perc

/Elindult Budapestre...folyt./ U BM/Mh/lm hc

Ezek: Li Tö-csuan, Eni Siao és Li Ji-meng, a Béke Világtanács tagjai; Ulan /mongol/, Csezsennamu /tibeti/, Lah Sida /tatár/, valamint Cseng Sen-ju és Csen Ting-min külön meghívott küldöttek.
/MTI/

- . -

Az indiai egészségügyi miniszter szovjetunióbeli tartózkodásáról

7 T-3 KG/b6/lm Kt hc M o s z k v a 1953. június 10./TASzSz/4

A Szovjetunióban tartózkodik Radzsakumari Amrit Kaur asszony, India egészségügyi minisztere. Megismerkedett a szovjet egészségügy rendszerével, meglátogatott tudományos kutató, valamint egészségügyi intézményeket Moszkvában, Taskentben, Szocsiban. Járt iskolákban, óvodákban és bölcsődékben, tanulmányozta a falusi egészségvédelem helyzetét. A szovjet sajtó képviselőinek Kaur asszony beszámolt a Szovjetunióban szerzett élményeiről.

- Régóta szerettem volna meglátogatni a Szovjetuniót - mondotta Radzsakumari Amrit Kaur. - Kéthetes tartózkodásom során igen sokat láthattam.

Kaur asszony csodálatosnak nevezte azokat a megelőző intézkedéseket, amelyeket a Szovjetunióban a nép egészségének védelme érdekében tesznek. Részletesen foglalkozott a szovjet szanatóriumok tevékenységével. Példaként idézte a Szocsiban látott szanatóriumot és kijelentette: "Ezekben a szanatóriumokban a dolgozók számára minden feltételt megteremtettek annak érdekében, hogy fizikailag és szellemileg kipihenjék magukat és azután új erővel folytathassák a munkát."

Szovjet-Üzbekisztánban tett utazásáról Kaur asszony kijelentette:

- A középázsiai köztársaságban tett utazásom rendkívül érdekes volt./folyt.köv./

TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 5. kiadás

1953. június 10.

11 óra 03 perc

/Az indiai egészségügyi miniszter...folyt./ T KG/Bó/lm Kt hc

Ismeretes, hogy 35 évvel ezelőtt egyáltalában nem voltak ott üzbég orvosok. Azóta Üzbekisztánban az orosz orvosok segítségével nemzeti orvoskáderek, üzbég orvosprofesszorok nevelődtek.

Kaur asszony azt a reményét fejezte ki, hogy Indiában is sikerül majd olyan gyógy- és megelőző intézményeket létesíteni, mint amelyeket a Szovjetunióban láthatott, többek között falusi egészségügyi intézményeket.

Kaur asszony befejezésül megemlékezett arról a meleg és örömteli fogadtatásról, amelyet a Szovjetunióban tapasztalt mindazoknál, akikkel találkozott.

- A szovjet emberek - mondotta - lelkesen dolgoznak és békére törekednek. Reménnyel tekintek a jövőbe India és a Szovjetunió népeinek együttműködése tekintetében.
/MTI/

- . -

Az indiai egészségügyi minisztert fogadták a Szovjetunió egészségügyi minisztériumában

8 T-4 KG/bó/lm Kt hc

M o s z k v a

1953. június 10./MTI/

Június 9-én Andrej Tretyakov, a Szovjetunió egészségügyi minisztere fogadta a Szovjetunióban tartózkodó Radzskumari Amrit Kaur asszonyt, India egészségügyi miniszterét. Andrej Tretyakov a vendég kérdéseire válaszolva beszámolt a szovjet népegészségügy szervezetéről, az orvoskáderek fejlődéséről és képzésük rendszeréről./MTI/

- . -

TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 6. kiadás 1953. június 10. 11 óra 4/perc

Osztrák ifjusági küldöttség érkezett Moszkvába

9 T-2 KG/bó/lm M o s z k v a 1953. június 10. /TASzSz/

A Szovjet Ifjúság Antifasiszta Bizottságának meghívására 11 tagú osztrák ifjusági küldöttség érkezett Moszkvába.

A küldöttség a Szovjetunióban megismerkedik a szovjet ifjúság munkakörülményeivel, tanulmányai és életével. /MTI/

- . -

Külföldi küldöttek érkeztek a Kínai Ifjúság II. Országos Kongresszusára

10 U BM/Mh/lm Kt hc P e k i n g 1953. június 10.

Mint az "Uj Kína" hírügynökség jelenti, a Kínai Ifjúság II. Országos Kongresszusára vasárnap és hétfőn csehszlovák, bolgár, koreai, indonéz és ausztráliai küldöttek érkeztek. Hétfőn megérkezett a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség két küldötte is. /MTI/

- . -

"Béke-hét" Ausztriában

11 T-16 KG/bó/lm Kt hc B é c s 1953. június 10. /TASzSz/

Egész Ausztriában most tartják a "Béke-hetet", amelynek keretében felvilágosító munkát folytatnak a lakosság széles rétegei között az öt nagyhatalom békeegyezménye megkötésének szükségességéről.

A "Béke-hét" során Bécs minden kerületében, valamint sok városban és községben békegyűléseket tartanak, filmeket mutatnak be a békemozgalomról, tömeges sportversenyeket, békestafétákat, stb. rendeznek. /folyt. köv. / TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 7. kiadás

1953. június 10.

11 óra 45 perc

/"Béke-hét" Ausztriában..folyt./ T KG/bó/lm Kt hc

A felsőausztriai béketanács felhívást intézett a tartomány lakosságához. Kéri, hogy tevékenyen kell harcolni az öt nagyhatalom békeegyezményéért./MTI/

- . -

Iraki ügyvédek levele az iraki miniszterelnökhöz és a királyhoz

12 T-58 pl/PM/lm hc

B e i r u t

1953. június 10./T&SzSz/

Az "Asz-Sarha" című lap közlése szerint száz iraki ügyvéd nemrég levelet intézett Irak miniszterelnökéhez és királyához. A levél irói követelték az ostromállapotról szóló törvény felfüggesztését és a demokratikus szabadságjogok biztosítását. Az iraki ügyvédek levelükben elítélik a "középleleti parancsnokság" tervét./MTI/

- . -

Megindult a versenyfutás a kínai kereskedelmért - írja a "Daily Worker"

13 RDK & Lt/Lt/lm hc

L o n d o n

1953. június 10./MTI/

A "Daily Worker" diplomáciai levelezője írja:

"A koreai béke kilátásai már megindították a versenyfutást a Kínával folytatandó kereskedelmért. Angliát az a veszély fenyegeti, hogy ebben a versenyben lemarad."

A lap ezután beszámol arról, hogy több kapitalista ország már felvette a kereskedelmi kapcsolatokat Kínával, majd így folytatja:

"Ebben a tülekedésben az angol üzletemberek húzzák a rövidebbet, ha csak nem fognak haladéktalanul olyan árukat szállítani, amelyeket eddig stratégiaiaknak tekintettek. Az Amerika-diktátora tilalnak súlyosan károsították Angliát: nyomort és munkanélküliséget hoztak a délwalesi élemeziparra és számos más iparágra."

- . -

H T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 8. kiadás

1953. június 10. 12 óra 2 perc

Készülődés a Világifjúsági Találkozóra

14 ö T-42 KG/b6/lm Kt hc
3.5

1953. június 10.

B u k a r e s t

Romániában tévékeny előkészületek folynak a IV. Világifjúsági Találkozóra, amely augusztusban lesz Bukarestben. Az országban mindenütt előkészítő bizottságokat alakítanak, amelyeknek tagjai a termelés élenjárói, a tudomány és a kultúra művelői, sportemberek, a társadalmi szervezetek képviselői.

Nagy lelkesedéssel vánszoltják a találkozó küldötteit. Ebben a megtiszteltetésben a román ifjúság legjobb képviselői részesülnek. A román ifjúság körében hatalmas termelési fellendülést eredményezett, hogy a világ ifjúságának nagy ünnepét a Román Népköztársaság fővárosában tartják.

A román ifjúság nagy szeretettel ajándékokat készít a találkozóra érkező külföldi vendégek számára.

U BM/Mh

U j - D e l h i

Az indiai ifjúság az Indiai Országos Béketanács támogatásával előkészületeket tesz a Bukarestben megrendezésre kerülő IV. Világifjúsági Találkozóra.

Uj-Delhiben május 22-én a különböző ifjúsági és diákszervezetek képviselőiből előkészítő bizottság alakult, amely felszólította az összes ifjúsági-, diák-, kulturális- és sportszervezeteket, a szakszervezeteket és kiváló közéleti személyiségeket, hogy vegyenek részt az előkészületekkel kapcsolatos munkálatokban.

T KG/b6

B e i r u t

A libanoni ifjúság készül a bukaresti Világifjúsági Találkozóra. A libanoni sajtó jelentése szerint Beirútban 25 tanintézmény diákjainak gyűlésén előkészítő bizottságot választottak./foly t. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 9. kiadás

1953. június 10.

12 óra N. p. re

/Készülődés a Világifjusági...folyt./ T KG/bó/lm Kt hc

Ezzel kapcsolatos gyűléseket tartottak a libanoni főváros több negyedében.

Előkészítő bizottságot választottak gyűlésükön a nyomdászok, a gépészek, a kikötőmunkások, a textilműködők, a vasutasok és az építőmunkások szakszervezetének képviselői.

Ifjúsági és diákgyűlések voltak Libanon több más városában is. /MTI/

- . -

Churchill nyilatkozata az alsóházban Koreáról

15 T-13 KG/bó/lm Kt hc L o n d o n 1953. június 10. /MSzSz/

Sajtójelentés szerint Churchill angol miniszterelnök június 9-én több kérdésre válaszolva hivatalos nyilatkozatot tett az alsóházban a koreai helyzetről. Nyilatkozata az első angol kommentár a Panmindzsonban június 8-án a hadifoglyok hazatelepítéséről aláírt egyezményhez.

Churchill ezt mondta: "Meggyőződésünk, hogy a most elért egyezmény biztosítja, hogy egyetlen hadifoglyot sem fognak erőszakosan hazatelepíteni". Megállapította, hogy a június 8-án Panmindzsonban aláírt egyezmény hamarosan követi az Egyesült Nemzetek parancsnoksága által május 25-én előterjesztett módosító javaslatokat, amelyeket Anglia támogatott.

Churchill kijelentette: "Semmi sem akadályozhatja már a fegyverszünet megkötését - kivéve a szükséges adminisztratív egyezményeket, amelyeket remélem, hogy hamarosan megkötethetnek." /MTI/

TL

- . -

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 10. kiadás

1953. június 10.

13 óra 05 perc

Befejeződött a brit nemzetközösség miniszterelnökeinek értekezlete

16 T-18 KG/bó/lm Kt hc London 1953. június 10./TASzSz/

Junius 9-én tartotta utolsó ülését a brit nemzetközösség miniszterelnökeinek értekezlete. Az ülésen gazdasági kérdésekkel foglalkoztak, többek között a sterling-övezet gazdasági nehézségeivel. Az ülésen Butler angol pénzügyminiszter elnökölt. Sajtójelentés szerint megvitatták az Egyesült Államok és a nyugateurópai országok viszonyát a brit nemzetközösség miniszterelnökeinek előző értekezletén kidolgozott gazdasági tervéhez.

Amint a "Reuter" hírügynökség szemleirója rámutat, a "nemzetközösség miniszterelnökei úgy vélik, hogy az Egyesült Államoknak kedvezőbb hitelpolitikát kellene folytatniok" és csökkenteniök kellene a vántarifákat.

Junius 9-én közölték a zárnyilatkozatot, amely többek között rámutat, hogy a miniszterelnökök "megvizsgálták a Szovjetunióhoz való viszonyt és arra a következtetésre jutottak, hogy a legkisebb lehetőséget sem szabad elmulasztani az emberiséget jelenleg megosztó ellentétek leküzdésére, vagy legalábbis enyhítésére". A miniszterelnökök - mondja a nyilatkozat - megelégedéssel állapították meg, hogy a hosszas és türelmes erőfeszítések végre a hadifogolyegyezmény megkötésére vezettek és hogy illy módon előkészítették a talajt a fegyverszüneti egyezmény közeljövőben történő aláírása számára."

A közlemény a továbbiakban rámutat, hogy a miniszterelnökök megvitatták a legutóbbi gazdasági eseményeket és nagy figyelmet fordítottak a gazdasági fejlődés ösztönzésének, a kivitel bővítésének szükségességére és arra, hogy megfelelő tartalékok fenntartása mellett a lehető legszélesebb körben fokozatosan meg kell szüntetni a kereskedelmi korlátozásokat."

Amint a nyilatkozatból kitűnik, az értekezleten megvitatták a Közép-Kelet problémáit is./MTI/

Kb

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 11. kiadás

1953. június 10.

13 óra 12, perc

A "TASzSz" az olaszországi választásokról

17 T-14 KG/bé/ln Kt hc

R ó m a

1953. június 10./TASzSz/

Sajtójelentés szerint Scelba olasz belügy-
miniszter nyilatkozatot tett a sajtó képviselőinek.

Scelba bejelentette, hogy a szenátusi vá-
lasztásokról kapott értesülések alapján ki lehet jelenteni,
hogy a kormánykoalíció pártjai "láthatólag megkapták a szava-
zatok több mint 50 százalékát. Most szánítják a szenátusi
mandátumok megosztását."

Scelba szánításai szerint a Kereszténydemokrata
Párt a szavazatoknak körülbelül 40 százalékát, a Kommunista
Párt 20-21 százalékát, a Szocialista Párt 12-13 százalékát, a
jobboldali pártok 13 százalékát kapták.

A képviselőházi választásokról - jelentette
ki Scelba - még kétezer választókörzetről nem érkezett jelentés
és időelőtti volna minden konkrét utalás a képviselőházi válas-
zások eredményére./MTI/

- . -

Az olasz szenátusi választások végeredménye

18 ó Kt/Sk/ln hc

R ó m a

1953. június 10./MTI/

I-Y

Kc-IV

Mint az "ANSA" jelenti, az olasz belügyminisz-
térium szóvivője Scelba belügyminiszter következő közleményét
továbitotta a sajtóhoz:

A belügyminisztérium birtokában lévő adatok
alapján a szenátus 237 helye közül a kormánykoalíció pártjai
125 helyet abszolút többséget szereztek, amelyek közül 116
a Keresztény-Demokrata Pártnak jutott. /Mint ismertem, a sze-
nátusi választásokon nincs többségi prémium./ /folyt. köv./ TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 12. kiadás

1953. június 10.

13

óra 30perc

/Az olasz szenátusi...folyt./

A többi szenátori hely a következőképpen oszlik meg: Olasz Kommunista Párt 54, Olasz Szocialista Párt 28, Kommunista és Szocialista Párt közös listája 4, Nemzeti Demokrata Szövetség 1, Monarchista Párt 16, Olasz Szociális Mozgalom /ujfasiszta párt/ 9.

Az "AFP" jelentése az olasz belügyminisztérium közzétett adatai alapján közli a szenátusi választásokon leadott szavazatok megoszlását.

Ezek szerint a kormánykoalíció összesen 12,196.158 szavazatot kapott /50.2 százalék/.

Ebből kereszténydemokraták	9,894.754	szavazat	40.7 %
szociáldemokraták	988.778	"	4.1 %
Köztársasági Párt	225.611	"	0.9 %
Liberális Párt	720.698	"	3.- %
egyéb kisebb kormány-támogató pártok	366.317	"	1.5 %

A demokratikus pártok 8,856.841 szavazatot kaptak /36.5 %/.

Ebből Olasz Kommunista Párt	5,080.143	szavazat	20.9 %
Olasz Szocialista Párt	2,929.906	"	12.1 %
Kommunista Szocialista közös lista	418.940	"	1.7 %
Nemzeti Demokrata Szövetség	197.482	"	0.8 %
Népi Egység Mozgalom	230.370	"	1.- %

/folyt.köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 13. kiadás 1953. június 10. 13 óra 30 perc

/Az olasz szenátusi...2.folyt./ ö Kt/Sk/lm hc

Δ Monarchista Párt 1,734.275 szavazatot kapott /7.1 %/

az Olasz Szociális
Mozgalom /ujfasiszta
párt/ 1,482.101-t /6.1 %/

Egyéb pártok: 30.171 /0.1 %/

- . -

Az olasz kormánykoalíció nem kapja meg a többségi prémiumot

19 ö Y V/Vl/lm hc R ó m a 1953. június 10./MTI/
Q-KÉ

Nyugati hírügynökségek jelentései szerint az olasz kormánykoalíció a képviselőházi választás okon nem kapta meg az 50 százalék plusz 1 szavazatos többséget, amely feljogosította volna az új választási törvényben előírt 85 mandátumos többségi prémiumra.

- . -

Δ Nők Világkongresszusa

20 T-11 KG/bó/lm Kt hc K o p e n h á g a 1953. június 10./TASzSz/
4

Június 9-én a Nők Világkongresszusának déli előtti teljes ülésén folytatták a vitát Eugénie Cotton beszámolója felett. Ugyanakkor a napirend első és második pontjának beszámolóját vitatták meg az albizottságokban.

A teljes ülésen Li Tö-csuan /Kína/ elnökölt.

A küldöttek lelkesen üdvözölték Isabelle Blumet, a Béke Világtanács tagját és M. M. Rossit, az olasz demokratikus nők képviselőjét.

ko

/folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 14. kiadás

1953. június 10.

14 óra 40 perc

/A Nők Világkongresszusa...1.folyt./ T KG/bó/lm Kt hc

Asa Davud, a Dél-afrikai Unió küldötte beszámolt a dél-afrikai népek szabadságtörekvéseiről, függetlenségi harcukról.

- Kemény harc áll előttünk - mondotta. - Új reményekkel eltelve távozom innen.

Ezután Rula Kukulu, Görögország képviselője szólalt fel: "Népünk - mondotta - mindenkinél inkább szenved a nyomortól és a háborús politikától. Meghallgattuk más országok asszonyainak felszólalását. Sokan beszéltek arról, hogy a katonai kiadások csökkentik családjuk hú- és zsiradagját. Görögországban a száraz kenyértől fosztanak meg bennünket. Országunkban éhínség dúl, olyan, mint a hitlerista megszállás idején."

Δ továbbiakban példákat idézett arról, hogy a görög nép mind erőteljesebben szembeszáll azzal, hogy Görögország részt vegyen az agresszív tömbökben.

- Δ harc - mondotta - tömeges jelleget ölt. Δ görög nők nevében biztosítjuk Önöket, hogy továbbra is erősíteni fogjuk egységünket a harcban.

Δ görög nők képviselője felolvasta a fogoly görög hazafiak nőhöz tartozóinak a kongresszushoz intézett levelét.

Cola Dragojseva /Bulgária/ a bolgár nőknek a szocializmus építésében való részvételéről beszélt.

Ezután a 72 ország több mint ötmillió diákját egyesítő Nemzetközi Diákszövetség képviselője üdvözölte a kongresszust és beszámolt a diákoknak a IV. Világifjúsági Találkozóval kapcsolatos előkészületeiről.

Ezután az elnök Spanyolországból érkezett leveleket olvasott fel. Δ spanyol nők ezekben a levelekben sikert kívánnak a kongresszusnak.

/b ly t. köv./

TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 15. kiadás

1953. június 10.

14 óra 4 perc

/A Nők Világkongresszusa...2.folyt./ T KG/bó/lm Kt hc

A kongresszuson felolvasták a szudáni nők képviselőjének levelét is. A levél kijelenti, hogy a szudáni nők támogatják a kongresszust és tevékenységét, amely a béke és a népek közti barátság megerősítésére irányul.

A Demokratikus Jogászok Nemzetközi Szövetsége nevében a kongresszust Lucienne Bouffieux üdvözölte.

Az ülés figyelmének központjában Csang Jungnak, a Kínai Népköztársaság képviselőjének felszólalása állt. Csang Jung beszámolt a kínai népnek a gazdasági, politikai és kulturális életben aratott sikereiről és arról a hatalmas szerepről, amelyet a nők töltenek be ma a szabad Kínában.

- A kínai nép és a kínai nők szeretik a békét - mondotta Csang Jung. - Népünk legfőbb kívánsága, hogy békében dolgozhasson és építhesse virágzó gyönyörű országát és hozzájárulhasson az egész emberiség jólétének emeléséhez... Nem akarunk agressziót elkövetni semmilyen más ország ellen. De nem engedjük meg, hogy valamilyen más ország agressziót kövessen el hazánk ellen. Határozottan kijelentjük, hogy a különböző társadalmi rendszerű országoknak békében kell egymás mellett élniük. Szilárdan hisszük, hogy nincs olyan nemzetközi konfliktus, amelyet ne lehetne megoldani békés tárgyalásokkal. A világ minden békeszerető asszonyával együtt tárgyalásokat követelünk és nem erőszakot. Ez a világ békéje fenntartásának alapelve.

- Ugy véljük, hogy a koreai fegyverkezés az egész koreai probléma, valamint a többi távolkeleti és nemzetközi probléma békés megoldására vezet.

- Követeljük a hadműveletek megszüntetését Vietnamban, Patet-Laoban, Kmerben és a Malájföldön, valamint a nemzetek függetlenségi jogának feltétlen tiszteletbentartását.

- A világ békeszerető asszonyaival együtt, mi, kínai nők, határozottan elítéljük Japán és Nyugat-Németország remilitarizálását. Követeljük a japán és a német probléma békés megoldását..../folyt.köv./

TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 16. kiadás

1953. június 10.

14 óra 58 perc

/A Nők Világkongresszusa...3.folyt./ T KG/bc/lm Kt hc

- Hívei vagyunk a nemzetek közötti kereskedelmi kapcsolatok fejlesztésének. Ellenezzük a blokádnak és az embargó politikájának. Követeljük a nemzetek közötti kulturális és gazdasági kapcsolatok haladéktalan felújítását és megerősítését, a világ népei kulturális és gazdasági felvirágzásának biztosítása érdekében.

- A nemzetközi feszültség enyhülése és a tartós béke érdekében mi, kínai nők lelkesen támogatjuk a Népek Béké-kongresszusának felhívását, amely követeli a haladéktalan tárgyalásokat az Egyesült Államok, a Szovjetunió, Kína, Nagy-Britannia és Franciaország között, valamint az öt nagyhatalom békeegyezményének megkötését.

Az ülésen felszólt még Norvégia, Luxemburg, Uruguay, Indonézia és Hollandia képviselője.

Délután a Nők Világkongresszusának küldöttei a bizottságokban és albizottságokban folytatták a munkát.

A Világkongresszus esti ülésén folytatták a beszámolók vitáját. /MTI/

- . -

Egységben az erő - A "Pravda" tudósítója a Nők Világkongresszusáról

22 T-25 By/Gr/lm Kor hc M o s z k v a 1953. június 10./TÁ3zSz/
4.5

A "Pravda" június 10-i számában tudósítójának, Olga Cssecsotkinának kopenhágai levelét közli. A tudósító kiemeli, hogy a dán főváros lakossága élénk érdeklődéssel kíséri a Nők Világkongresszusát.

A dán nők több küldöttsége keresi fel a kongresszus ülés helyét. A vendégek között sok a férfi, s katonák is ellátogatnak az ülésekre. /folyt.köv./ TL

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 17. kiadás

1953. június 10.

15 óra 30 perc

/Egységben az erő...1. folyt./ T By/Gr/lm Kor he

A kongresszusra - folytatja Csecsotkina - továbbra is sok vendég érkezik. Így például most svájci nők újabb nagyobb csoportja érkezett Kopenhágába. A svéd vendégek száma több mint 300 fő. A külföldi küldöttek közül már sokan szólaltak fel a kongresszus szónoki emelvényén. Ismertették kívánságaikat és a nők milliói nevében terjesztették elő követeléseiket. Egyetlen szónok sem akadt, akinek beszédében az egyenjogúság, a művelődési lehetőségek és a polgári szabadságjogok követelésével egyidejűleg ne nyilvánult volna meg a békére és a világ minden népével való együttműködésre irányuló törekvés. Ez érthető is, hiszen a nők a maguk és gyermekeik boldogságára törekvenek, mindenképp egész népükkel együtt sikra kell szállniuk a békéért és országuk nemzeti függetlenségéért.

A kongresszuson a hangzott beszédek szemléltetően bizonyítják, hogy semmi sem bonthatja meg a nőknek a békeharcban kialakult egységét. Igen sok dolog forrasztja őket egybe: a gyermekek iránti szeretetük, a haza iránti odaadásuk, az a közös kívánságuk, hogy barátságban éljenek minden néppel és az egyenjogúság általános követelése. Ez széles és világos alap, amelyen fejlődik és izmosodik a nők egysége.

Napról-napra növekszik az egész kongresszust átható lelkesedés. A küldöttek egymást váltják a szónoki emelvényen. A szónokok keserű szavakkal ecsetelik a kapitalista országok dolgozó nőinek súlyos helyzetét és ugyanakkor lángoló felhívásokkal szállnak sikra a békeharc mellett.

Olga Csecsotkina hangsúlyozza, hogy Nyina Popovának, a szovjet küldöttség vezetőjének beszédét a küldöttek többször szakították félbe viharos tapssal. Több külföldi küldöttség kereste fel a szovjet küldöttséget. Meleg szeretettel üdvözölték a szovjet nőket. Ebben is meg nyilvánult a Szovjetunió békepolitikája iránti általános rokonszenv és a Szovjetunió békepolitikájának támogatása.

/folyt. köv./

D

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 18. kiadás

1953. június 10.

15 óra 35 perc

/Egységben az erő...2.folyt./ T By/Gr/lm Kor hc

A kongresszus ülésterme most már nem az eddigi megszokott képet mutatja - folytatja a tudósító. Az asztalokat félretolták, a fülhallgatókat lekapcsolták. A terem négy sarkában szoros csoportokban ülnek a küldöttek. A kongresszusi bizottságok megkezdték munkájukat. A plenáris ülések végetértek és most a különböző kongresszusi albizottságok és bizottságok végzik az egész munkát. Ezzel lehetővé tették, hogy a küldöttek minél nagyobb számban vegyenek részt az összes felmerült kérdések megtárgyalásában. Ez ugyanakkor a kongresszus széles alapokon nyugvó demokratikus jellegét mutatja. /MTI/

- . -

Harry Pollitt nyilatkozata a hadifogolyegyezményről

21 RDK & Lt/bó/lm Kor hc . L o n d o n 1953. június 10. /MTI/

Harry Pollitt, Nagy-Britannia Kommunista Pártjának főtitkára a következő nyilatkozatot tett a hadifogolyegyezmény aláírásával kapcsolatban:

A koreai hadifogolykérdés elintézésének híre nagy örömet keltett az egész világon. Az apák, anyák, feleségek, menyasszonyok és gyermekek százezrei a gond és a bánat óriási terhétől szabadulnak meg. Szeretteinket nem viszik többé csatába, hogy életüket és testi épégüket kockáztassák Koreában, olyan háboruban, amelyet sohasem lett volna szabad megindítani. A létrejött elrendezés nemcsak azok műve, akik oly régóta tárgyaltak erről, hanem az egész világ békeszerető népei nyomásának és kívánságának műve. A koreai fegyverszünet új szakaszt jelent a világ történelemben. Legyen rá gondunk, hogy senki se élhessen vele vissza. A koreai béke legyen az indokínai, a malájföldi háború és a kenyai vérontás befejezéséhez vezető lépés. A koreai béke legyen a jel a nemzetközi kereskedelem összes korlátozásainak elsöpréséhez. A koreai béke legyen a jel Anglia, a Szovjetunió és az Egyesült Államok vezető államférfiainak haladéktalan találkozásához, amelyet a népek milliói az egész világon követelnek.

- . -

Ko

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 19. kiadás

1953. június 10. 16 óra 20 perc

Δ svájci békebizottság felhívása a svájci szövetségi tanácshoz

23 T-21 By/Gr/lm Kor hc B e r n 1953. június 10./TASzSz/

Δ svájci békebizottság levelet küldött a svájci szövetségi tanácsnak /kormánynak/ és ebben felhívja, hogy nyilatkozatban szálljon síkra az öt nagyhatalom közötti békeegyezmény megkötése mellett. "Egy ilyen nyilatkozat - hangzik a levélben - az egész svájci nép támogatna. Δ svájci nép tudja, hogy a jelenlegi problémák megoldását nem erőszak alkalmazásában, hanem a népek közötti kölcsönös megértésben és tárgyalásokban kell keresni."/MTI/

Δ Rosenberg-házaspár ügyvédei újabb folyamodványt nyújtottak be a legfelső bírósághoz

24 ö Kt/Sk/lm hc
Q-KÉ

1953. június 10./MTI/

Δ "Reuter" washingtoni jelentése szerint a Rosenberg-házaspár ügyvédei kedden folyamodványt nyújtottak be az Egyesült Államok legfelső bíróságához, s kérik, hogy a bíróság vizsgálja felül május 25-i - harmadik - elutasító határozatát.

Δ az ártatlannul halálraítélt házaspár ügyvédei rámutatnak, hogy a szövetségi bünyügyi hatóságok "erkölcstelen és gyalázatos eljárással mocskolták be magukat és a vádhatóságok egész sor erőszakos cselekményt követtek el ebben az ügyben."

Szélesedik a mozgalom a Rosenberg-házaspár megmentéséért

Δ londoni rádió párizsi jelentése szerint a Francia Szocialista Párt hat vezetője a párizsi amerikai nagykövetség útján kérést intézett Eisenhower elnökhöz, változtassa meg a Rosenberg-házaspár ellen kimondott halálos ítéletet.

69

9

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 2o. kiadás

1953. június 10.

16 óra 10 perc

Az új indokínai francia főparancsnok Hanoi-ba érkezett

1953. június 10./MTI/

Az "AFP" jelenti, hogy Henri Navarre tábornok, az új indokínai francia főparancsnok kedden megérkezett Hanoi-ba, hogy átvegye a főparancsnokságot.

- . -

Ridgway Athénben

1953. június 10./MTI/

Az "Reuter" jelentése szerint Ridgway tábornok Ankarából jött hatóság "bucsulótogatásra" kedden Athénbe érkezett. Ridgway tábornokot Pál görög király fogadta.

Ridgway Rómában

Az "AFP" jelenti, hogy a kedden este Rómába érkezett Ridgway tábornokot De Gasperi olasz miniszterelnök fogadta. Ezt megelőzően Ridgway Pacciardi hadügyminiszterrel tárgyalt.

- . -

Az ENSZ főtitkára a koreai eseményekről

1953. június 10./MTI/

Az "AFP" jelentése szerint Dag Hammarskjöld, az ENSZ főtitkára - aki kedden Stockholmból New Yorkba érkezett - kijelentette a sajtó képviselőinek: "Nem is tudom megmondani Önöknek, mennyire boldoggá tesznek a legutóbbi koreai események. Jelentős lépés történt előre, de még sok tennivaló marad az elkövetkező hetekben és hónapokban. Ami történt, az nagyszerű és bátorító a jövőre nézve."

- . -

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 21. kiadás

1953. június 10.

16 óra 10 perc

A pakisztáni miniszterelnök a "középkeleti védelmi szervezetről"

28 ö Kt/Sk/lm hc
Kim

1953. június 10./MTI/

Az "Al Miszri" című egyiptomi lap jelentése szerint Ali Mohammed pakisztáni miniszterelnök kijelentette a lap tudósítójának, hogy véleménye szerint "a középkeleti béke mindaddig nem fog megszilárdulni, amíg Egyipton követeléseit maradéktalanul nem teljesítik." Hozzáfűzte, hogy "e térség népei elutasítanak minden olyan védelmi rendszert, amelyet a Nyugat próbál rájuk kényszeríteni."

- . -

A görög rendőrség letartóztatta a pireoszi kikötőmunkások szakszervezetének vezető funkcionáriusait

29 ö Kt/Sk/lm hc
Q-Fó

1953. június 10./MTI/

A "Reuter" jelentése szerint a görög rendőrség letartóztatta a pireoszi kikötőmunkások szakszervezetének vezető funkcionáriusait. Mint a jelentésből kitűnik, a letartóztatásokat megtorlásul hajtották végre, mivel a kikötőmunkások 24 órás általános sztrájkja megbénította Athén és a kikötőövezet forgalmát.

A jelentés hozzáfűzi, hogy a szakszervezeti szövetség, amely támogatja az azonnali béremelésért folyó sztrájkot, erélyes tiltakozással fordult a kormányhoz a szakszervezeti vezetők letartóztatása és a sztrájkolók ellen kivételesen látogatás miatt.

Az "AFP" jelentése a továbbiakban rámutat, hogy a dragma áprilisban történt leértékelése igen nagy nyugtalanságot váltott ki az ország lakossága körében. Elsőnek a banktisztviselők léptek sztrájkba, majd a kikötőmunkások és a tengerészek mondták ki a sztrájkot.

A sztrájkok következtében az atheni és a pireoszi övezetben nem jelennek meg a lapok s a távirchivátalon csak kormánytáviratokat továbbítanak.

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 22. kiadás

1953. június 10.

16 óra 10 perc

Az angol alsóház ülése

30 ö Kt/Sk/lm hc
RDK

L o n d o n

1953. június 10. /MTI/

Az angol alsóházban Donnelly munkáspárti képviselő kérdést intézett a miniszterelnökhöz: hajlandó lesz-e közölni Eisenhowerrel, hogy Anglia nem szándékozik több segílyt elfogadni. Churchill kijelentette: "Az angol nép elhatározta, úgy vezeti saját ügyeit, hogy független legyen külföldi pénzügyi segílytől."

A továbbiak során Joseph Grimond munkáspárti képviselő megkérdezte: "Figyelmeztetni fogja-e a miniszterelnök Eisenhowert, hogy csak akkor fizethetjük vissza amerikai adósságainkat, ha ők elfogadják áruinkat, amely a visszafizetés egyetlen lehetséges módja?"

A kérdésre válaszolva Churchill kijelentette: "Én is jobbnak tartom a kereskedelmet, mint a segílyt. Azt szeretném, hogy saját munkánkból és erőfeszítésünkben éljünk meg. Azt hiszem ez az érzés nagyon erős az egész országban. Őszintén remélem, hogy ennek nyomatékos kifejezést adhatunk majd a közeljövőben."

- . -

Békés koreai falvak barbár bombázása

33 T-60 By/Gr/lm Kor hc P h e n j a n 1953. június 10. /T.SzSz/

Június 9-ére virradó éjszaka amerikai nehézbombázógépek egy nagyobb csoportja bombatámadást intézett a Phenjan környékén lévő Juszori és Szamoszsiri falvak ellen, amelyek semmiféle katonai célponttal sem rendelkeznek. Az amerikai légiközlekedési nagymennyiségű repesz- és napalmbombát dobtak le. Juszori faluban ez alkalommal középiskolai tanulók töltötték az éjszakát, akik azért látogattak el Juszoriba, hogy segédkezzenek a falu lakosainak a rizs ártúltetésében. A repeszbombák több, 10 és 16 év közötti középiskolai tanulót öltek meg, sokat közülük a napalmbombák élve elhanvasztottak. /MTI/

K 23. kiadás

1953, június 10.

16 40

6

P

Tiltakozás a Német Demokratikus Köztársaságban a Rosenberg-házaspár tervezett meggyilkolása ellen

31. G fm/b/b Kor, he B e r g e n, 1953, június 10. /ADN/
4.5

A Rügen szigeten lévő Bergen városban a polgárok a lakosság minden rétegéből a város középpontja felé siettek, ahol egy asztal mellett két utasító áll. Az egyik kezében tábla, "olyan idős vagyok, mint Michael" felirással, a másik tábláján pedig "olyan idős vagyok, mint Robby" a felírás. A férfiak, nők és ifjak aláírják azt a nyilatkozatot, amelyben tiltakoznak Ethel és Julius Rosenberg amerikai békeharcosok tervezett kegyetlen meggyilkolása ellen. A bergeni polgárok ezzel hozzá akarnak járulni, hogy Michael és Robby Rosenberg visszakapja szüleit és a világ számára megmaradjon a két bátor békeharcos.

G r e i f s w a l d

"Követeljük a világ összes haladó és békeszerető embereivel együtt, vessenek véget Ethel és Julius Rosenberg gyöttrésének és az ártatlanul elítélt szülőket adják vissza gyermekeiknek!" - mondja az a tiltakozó határozat, amelyet Anne-Marie Langen-Köffler író, Georg Tartler professzor, a greifswaldi egyetem közegészségügyi intézetének igazgatója és Karl Heinz Glaser professzor, az egyetem művészettörténeti intézetének igazgatója írt alá.

L i p c s e

Az építő- és faipari szakszervezet lipcsei építőipari értekezletének küldött 600.000 dolgozó nevében élésen tiltakoztak az Egyesült Államok Biróságának azon terve ellen, hogy Ethel és Julius Rosenberget június 18-án a hírhedt Sing-Sing börtönben - ahol a két bátor békeharcos már három év óta szenved - a villamosszéken kivégezzék. A szakszervezeti tagok az amerikai reakcióáldozatai védelmére alakult bizottsághoz intézett táviratukban követelik a Rosenberg-házaspár azonnali szabadonbocsátását.

A lipcsei zeneművészeti főiskola professzorai, docensei, diákjai, munkásai és alkalmazottai Eisenhower elnökhöz intézett levelükben azt követelik, hogy az Egyesült Államokban a múltban elkövetett jogtöréseket taxikó tetézzék újabb jogtöréssel. "Mindén tekintélyével szálljon sikra annak érdekében, hogy a bírói önkénynek az a szomorú fejezete a Rosenberg-házaspár szabadonbocsátásával oldódjék meg", - mondja a levél. /Folyt. köv./

K 24. kiadás

1953, június 10.

10 6

P

/Tiltakozás a Német Demokratikus...folyt./

A Keresztény Demokrata Unió lipcsei titkárságának tagjai a körzet összes, Keresztény lakói nevében követelik Ethel és Julius Rosenberg azonnali szabadonbocsátását. A Németország demokratikus megújulására alakult kultúrszövetség lipcsei vezetősége határozatban tiltakozik a hatályos ítélet tervezett végrehajtása ellen.

Neubrandenburg

A Keresztény Demokrata Unió neubrandenburgi vezetőségének tagjai Eisenhower elnökhöz és az Egyesült Államok legfelső bíróságához a körzet sokszázezer keresztény lakosa nevében intézett levélükben kijelentik: "Lelelkismeretünk arra készítet bennünket, hogy erőlesen tiltakozzunk a tervezett büncsolekmény ellen." A levélben rámutatnak, hogy a világ sokmillió, különböző világnézethez és hit-feltek-zethez tartozó emberét az az akarat tölti föl, hogy megakadályozzák a Rosenberg-házaspár ellen készülő szörnyű bünt. /MTI/

A CIO és az AFL végrehajtó bizottságának nyilatkozata

New York, 1953, június 10. /TASzSz/

A CIO és az AFL végrehajtó bizottsága külön-külön nyilatkozatot tett közszé. Mindkét nyilatkozat bírálja az Egyesült Államok kormányának a népjólét, a lakásépítés és az adóztatás terén követett politikáját.

A CIO nyilatkozata a népjólét kérdéséről azt mondja; hogy a kormány "ahelyett, hogy a társadalombiztosítási, egészségügyi, anya- és csecsemővédelmi program megjavítása érdekében hatékony irányító tevékenységet végzne", azoknak a "befolyásos csoportoknak" követ-léseit igyekszik kielégíteni, amelyek megpróbálják megnyirbálni a szociális célokra szolgáló kiadásokat. "Hétről-hétre egyre több tény bizonyítja, hogy a kongresszus és a kormány nem növeli ezeket a programokat, hanem megnyirbálja őket."

A CIO nyilatkozata hangsúlyozza, hogy a kormánynak e kérdésben nemrég-megjelent nyilatkozatai hasonlóak az amerikai kereskedelmi kamara nyilatkozataival. /Folyt.köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 25. kiadás

1953, június 10.

16 ó 15 p

/A CIO és az AFL...folyt./ T Lj/Sk/b Kor, hc

"E-javaslatoknak az a céljuk, hogy megakadályozzák az öregségi segély, valamint a családfenntartót elvesztett családok ellátása programjának megjavítását" és csökkentésük a jelenleg fizetett segélyeket. A kereskedelmi kamara - hangozik a nyilatkozat - reméli a gazdagok adóztatásának csökkentését, az országos társadalombiztosítási program korlátozását, hogy ily módon a magánbiztosító társaságok akadálytalanul működhessenek.

A bizottság által a kongresszus elé terjesztett egytőlén népjóléti törvényjavaslat - folytatódik a nyilatkozat - "nem előre, hanem hátra tett lépést jelent" és csökkenti a munkanélküliek segélyezését.

A CIO végrehajtó bizottsága az adóztatás kérdésében rámutat, hogy a kormány képviselőinek nyilatkozatai "mind csak egyet jelentenek: a közép- és kisjövedelmű csoportokhoz tartozó emberek milliárdnyi adót fognak fizetni, a nagyobb jövedelműek és a hatalmas jövedelmű konzernok pedig kevesebbet".

A lakásépítés kérdéséről a CIO nyilatkozata ezt mondja: "Bár a kormány azt állítja, hogy harcra az infláció ellen, a valóságban növeli a lakásépítés költségeit a kisiny és közélsélt jövedelmű családok számára. Ez azért van így, mert a kormánylakásépítési politikáját az ingatlanulajdonosok és az építési vállalatok diktálják."

A CIO hangoztatja, fel kell szólítani a kongresszust, hogy "jelentősen növelje a lakásra alkalmatlan viskók lebontásának és az alacsony jövedelmű családok számára épülő csökölbérű lakások munkálatainak utonét" s állítsa vissza a lakbórellenőrzést.

Az AFL vezetőség ugyanílyen szellemben bírálja az Egyesült Államok kormányának népjóléti és lakásépítési politikáját, de említi a hangot, midőn az adókra kerül szó. /MTI/

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 26. kiadás

1953, június 10.

16 s 20 p

A jubiléus hazugság és a megdönthetetlen tények - Az "Izvesztija" cikke

34. T-28 By/Gr/b
4.5

M o s z k v a , 1953, június 10. /TASzSz/

Az "Izvesztija" június 10. számában "A jubiléus hazugság és a megdönthetetlen tények" címmel M. Szturua cikkét közli. M. Szturua azt a nyilatkozatot kommentálja, amelyet Marshall a hirhódott amerikai "segélynyújtási" terv kihirdetésének hatodik évfordulója alkalmából adott. Ezt a tervet - mint ismeretes - kezdeményezőjének tiszteltére "Marshall-tervnek" nevezték el.

Marshall tábornok nyilatkozata - írja Szturua - világosan kifejezett "jubiléus" jellegű öltött. Noha ma már világosra szerte mindenkinek tudja, hogy a "Marshall-terv" igazi célja az európai országok gazdasági életének megújítása, az amerikai monopóliumok hadigazdasági függvényévé változtatása volt - Marshall mégis azt bizonygatta, hogy a róla elnevezett terv "az annakidején Európában pusztított éhezés, nyomor és elkeseredés megszüntetését" tűzte fel adatlul.

Marshall tábornok ezt a "jubiléus" beszédét Londonban, Anglia fővárosában mondta. Ennek az országnak példáján könnyen meggyőződhet az ember arról, hogy a Marshall-terv gyümölcsözőnek számít. Marshall tábornok szavaihoz. Közben Anglia a Marshall-terv alapján 2.7 milliárd dollárt kapott, ugyanakkor - nem az Egyesült Államok nyomására - a Marshall-terv érvénye idején mintegy tízszázmilliárd dollárt költött a fegyverkezési versenyre. Franciaország a Marshall-terv alapján mindössze ötszázmilliárd frankértéknél több hiteletet kapott, katonai célokra pedig kétszázötvenhétmilliárd frankot, vagyis négyszer akkora összeget fordított.

Marshall kijelentette - folytatja Szturua - hogy a Marshall-terv végzetett "az éhezésnek, a nyomorúságnak és az elkeseredettségnek". Marshall ezt szemérmesség nélkül mondta. Vajjon nincs tudomás arról, hogy a Marshall által Törökország falusi lakosságának negyven százaléka éhezik, vagy hogy a Marshall által Görögországban milliók nem számíthatnak még a legalacsonyabb létmínimiumra sem? Ha erről Marshall tábornoknak közvetlenül nincs is tudomása, olvasott-e olyan okmányokat, mint amilyen például a Marshall-terv adminisztrációjának jelentései?

Szturua tényeket sorol fel a nyugateurópai dolgozók tömegének súlyos helyzetéről. Ezeket a tényeket a Marshall-terv említett bizottságának legutóbbi jelentéséből idézte. /Folyt. köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 27. kiadás

1953. június 10.

16 640 p

/A jubiléus hazugság... folyt./ T By/Gr/b Kor, he

Marshall "jubiléus" beszédében állapítja meg a cikkíró a teljes mértékben figyelmen kívül hagyta ezeket a közismert tényeket, de ez a beszéd ugyanakkor meglehetősen nagy adagra is tartalmazott. Marshall nem rőtött vissza a nyugat- és kelet-európai életszínvonal közötti "hatalmas különbségről" beszélni.

Ilyen beszédeket tartani - hangsúlyozza Szturua - valóban nagy bátorságra van szükség. A Marshallizált országokban és az amerikai diktátum nélküli gazdaságilag fejlődő országokban kifejlődött életszínvonal közötti "hatalmas különbség" ugyan valóban fennáll, de ez a különbség súlyos ítéletet mond a Marshall-terv és annak szerzői felett. Csupán olyan okmányokra utalunk, mint amilyen az ENSZ-titkárság által nemrég közzétett "Jelentés az 1951-1952 évi nemzetközi gazdasági helyzetéről" és az ENSZ gazdasági bizottságának titkárság által kidolgozott "Szemle Európa háború utáni gazdasági helyzetéről" című okmány. "Miközben a nyugat-európai országokban - hangzik a jelentésekben - megfigyelhető a termelés út-mének lassulása és a termelés csökkenése, különösen a polgári célokra dolgozó iparban, a Szovjetunióban és a népi demokratikus országokban az ipari termelés szüntelenül növekszik." A jelentések szerzői kénytelenek beismerni, hogy a Szovjetunióban és a népi demokratikus országokban növekszik az anyagi jólét és emelkedik az életszínvonal.

Ezek a tények. Mit ér a Marshall-terv szerzőjének az az említett tényekhez képest elkészített "jubiléus" megtarkodása, hogy jó képet próbál vágni a rossz játékhoz. /MTI/

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 28. kiadás

1953. június 10.

4 óra 30 perc

Az osztrák nyugdíjasok nyomoruságos helyzete

36 T-31 Lj/Sk/lm hc

B é c s

1953. június 10./TASzSz/

Bécsben különböző tartományokból érkezett 300 küldött részvételével tartották meg az osztrák nyugdíjasok értekezletét.

Dobretsberger professzor, a Népi Ellenzék elnöke üdvözölte az értekezlet résztvevőit.

- Az áremelkedés, a schilling újabb leértékelése, a tömeges elbocsátások, a labbéremelés veszélye igazolta a Népi Ellenzék választás előtti figyelmeztetését, hogy az osztrák kormányzó pártok politikája a dolgozó lakosság még fokozottabb elnyomorítására vezet. A néptömegek életszínvonalja áldozatul esik a nyugati hatalmak háborús előkészületeinek - mondta.

Kreim, a nyugdíjasok szövetségének elnöke - aki a beszámolót tartotta - és a vita szónokai elmondották, hogy Ausztriában 600.000 nyugdíjas van, valamennyi nyomoruságos helyzetben. A szónokok hangoztatták, hogy a dolgozók akcióegységére van szükség, hogy kivívhassák a jobb életkörülményeket.

Az értekezlet résztvevői egyhangulag programot fogadtak el, követelik az öregségi, rokkantsági és egyéb nyugdíjak emelését. /MTI/ -

/amelyben -

Az "Expressen" című svéd lap Ridgway jelentéséről

35 T-48 Lj/Sk/lm hc S t o c k h o l m 1953. június 10./TASzSz/

Az "Expressen" című svéd lap foglalkozik Ridgway tábornoknak az északatlanti tömb fegyveres erői állapotról szóló jelentésével. A svéd lap a jelentésnek azzal a részével kapcsolatban, amelyben arról van szó, hogy az ugynevezett "védelom" megszilárdítása céljából Dániától és Norvégiától nagy kollektív erőfeszítésekre van szükség, megkérdi: "Mit ért Ridgway a kollektív erőfeszítéseken?/folyt. köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 29. kiadás

1953. június 10.

17 óra 40 perc

/Az "Expressen"...folyt./ T Lj/Sk/lm hc

Ha arra a követelésre gondol, hogy aktivizálják a dán és norvég támaszpontszervezési politikát, akkor a NATO vezetősége sok nehézségre és csalódásra készülhet el."/MTI/

- . -

Kereskedelmi tengerészek sztrájkja Burmában

37 ö Kt/bog/lm hc

1953. június 10./MTI/

A "Reuter" jelentése szerint kedden Burmában 1300 kereskedelmi tengerész béremelési követelésének alátámasztására sztrájkba lépett. A sztrájk következtében megszakadt a folyami közlekedés Rangun és Burma többi része között.

A tengerészszakszervezet közölte, hogy a munkabeszüntetés három napig tart.

- . -

Li Szin Man vezérkari főnöke visszatért Koreába

38 ö Kt/bog/lm hc

1953. június 10./MTI/

Az "AFP" jelenti, hogy a dél-koreai hadsereg vezérkari főnöke - akit mint ismeretes, Li Szin Man néhány nappal ezelőtt visszahívott az Egyesült Államokból - szerdán visszaérkezett Koreába.

- . -

R

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 29. kiadás

1953. június 10.

17 óra 40 perc

/Az "Expressen"...folyt./ T Lj/Sk/lm hc

Ha arra a követelésre gondol, hogy aktivizálják a dán és norvég támaszpontszervezési politikát, akkor a NATO vezetősége sok nehézségre és csalódásra készülhet el."/MTI/

- . -

Kereskedelmi tengerészek sztrájkja Burmában

37 ö Kt/bog/lm hc

1953. június 10./MTI/

A "Reuter" jelentése szerint kedden Burmában 1300 kereskedelmi tengerész bérenelési követelésének alátámasztására sztrájkba lépett. A sztrájk következtében megszakadt a folyami közlekedés Rangun és Burma többi része között.

A tengerészszakszervezet közölte, hogy a munkabeszüntetés három napig tart.

- . -

Li Szin Man vezérkari főnöke visszatért Koreába

38 ö Kt/bog/lm hc

1953. június 10./MTI/

Az "AFP" jelenti, hogy a délkoreai hadsereg vezérkari főnöke - akit mint ismeretes, Li Szin Man néhány nappal ezelőtt visszahívott az Egyesült Államokból - szerdán visszaérkezett Koreába.

- . -

R

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 30. kiadás 1953 június 10 17 6 45 p

Bidault megtartotta bemutatkozó beszédét a francia nemzetgyűlésben

39 ö Kt/bog/J hc 1953 június 10 /MTI/
Y-V

Az "AFP" jelenti, hogy a francia nemzetgyűlés Bidault programbeszédének meghallgatása után, 11 óra 05 perckor félbeszakította ülését és a vita folytatását 15 órára tűzte ki.

- - -

Norvég iskolai tanítók sztrájkra készülnek

40 ö Kt-/bog/J hc 1953 június 10 /MTI/
Q-KÉ

A "Reuter" jelentése szerint Oslo 1200 elemi-iskolai tanítója bejelentette, hogy augusztus 1-én sztrájkba lép, ha évi fizetésüket nem emelik 1300 koronával.

- - -

Ideiglenesen szabadlábra helyezték az Uj Desztur párt párizsi képviselőjét

41 ö Kt/Sk/J hc 1953 június 10 /MTI/
Q-KÉ

A "Reuter" tuniszi jelentése szerint a francia katonai bíróság kedden ideiglenesen szabadlábra helyezte Mohaméd Maszmutit, az Uj Desztur párt párizsi képviselőjét. Mint ismeretes, Maszmutit májusban Párizsban tartóztatták le és Tuniszba szállították kihallgatás céljából.

- - -

k

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 31. kiadás

1953 június 10

19 6 50 P

Palmino Togliatti az Olasz Kommunista Párt választási sikeréről
&

42 sm/ZL/Ho/J Rud,di
Szn

R ó m a , 1953 június 10 /MTI/

A "l'Unitá" szordán közölte Palmino Togliattinak, az Olasz Kommunista Párt főtitkárának nyilatkozatát:

"Azokból az adatokból is - hangzik a nyilatkozat - amelyeket a kormányhatóságok oly gyanús lassúsággal becsátanak a közvélemény rendelkezésére, világosan, határozottan és tagadhatatlanul kitűnik az a tény, hogy az Olasz Kommunista Párt új, nagy győzelmet aratott, olyan győzelmet, amely minden lehető várakozást felülmul.

Több mint öt évvel azután, hogy az országban egy olyan reakciós párt és olyan kormányok vették át a vezetést, amelyek nyíltan hirdetik, hogy fő céljuk elpusztítani az Olasz Kommunista Pártot vagy legalább is megtörni és tömegektől elszigetelni; több mint öt évvel azután, hogy a kommunistaellenesség a kormányhatóságok hivatalos dogmájává vált - pártunk, harcolva mindenféle üldöztetéssel és tulkapással, na ismét ugy áll itt az olasz politikai élet porondján, mint a legnagyobb, legerősebb, legszilárdabb és legharcosabb párt az olasz demokratikus pártok között. Népünk élenjáró, egészséges és becsületes része többségben mikörénk tömörült és mireánk adta le szavazatait. Vegyék ezt tudomásul azok, akik a klerikális pártot és csatlóspártjait vezetik és vonják le az ebből adódó tanulást.

Az üldözésekkel és igazságtalanságokkal, a durva rágalnakkal, arcátlan visszaélésekkel és tulkapásokkal nem tudják megállítani a mi előretérésünket és nem képesek visszafordítani a történelen kerékét.

Hálával tartozunk - folytatta nyilatkozatát Togliatti elvtárs - a munkásoknak, a dolgozók minden csoportjának, az értelmiségnek, a nőknek és férfiaknak, fiataloknak és idősebbeknek, akik szavazataikkal lehetővé tették ezt a mi nagy diadalunkat. Mi ezt a győzelmet a béke, a demokrácia és a szocializmus nevében arattuk, minden jó olasznak oka van tehát az öröme. /Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 32. kiadás 1953 június 10 20 ó 25 p
/Palniró Togliatti ... 1. b. lyt.

Tudja meg az ország, hogy az a nagy erő, amelyet pártunk továbbra is képvisel; teljes egészében népünk legfőbb érdekeinek szolgálatában áll. Bármilyen helyzet alakuljon is ki parlamenti és országos síkon a június 7-i választások után, minket továbbra is minden önzéstől vagy nehezteléstől mentesen, csak az a nélységes vágy fog vezetni, hogy Olaszország számára kivívhassuk a tartós béke kormányát, amely szabadságot és minden olasz állampolgár számára jólétet hoz majd.

Öszinte köszönet azoknak a szervezeteknek, elvtársaknak és barátainknak, akik megtették kötelességüket a győzelen érdekében és szorosan tönörülnek zászlóink köré.

Éljen az Olasz Kommunista Párt, az olasz nép szabad és békészerető-szervezett élcsapata, amely az olasz népet vezeti a haza szabadságáért és a munka felszabadításáért folyó harcban!"

A koreai-kinai fegyverszüneti küldöttség hivatalos közleménye

K o s z o n , 1953 június 10 /Uj Kina/

A koreai-kinai fegyverszüneti küldöttség június 10-én a következő közleményt adta ki:

A teljes küldöttségek június 10-én ismét zárt ülést tartottak és elhatározták, hogy június 11-től kezdve elnapolják üléseiket egészen addig, amíg újból szükségessé nem válik a teljes küldöttségek ülésének folytatása. A vezérkari tisztek ezalatt tovább folytatják tanácskozásukat.

A teljes küldöttségek június 10-i ülése után a vezérkari tisztek zárt ülést tartottak. /MTI/

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 33. kiadás

1953 június 10

20 6 35 p

▲ Nemzetközi Diákszövetség titkárságának közlenénye

44 T-39 Lj/Sk/J^{Hi}di

P r á g a , 1953 június 10

/T.SzSz/

▲ "Csehszlovák Távirati Iroda" közölte a Nemzetközi Diákszövetség titkárságának a VIT előkészületeiről szóló közlenényét.

▲ közlenény hangsulyozza, hogy a diákok milliói a világon mindenütt lelkesen fogadták a VIT hírért.

▲ Nemzetközi Diákszövetség meghívott a VIT-re a szövetséghez tartozó és a szövetséghez nem tartozó nemzetközi, országos és helyi diákszervezeteket, továbbá vallási, politikai, kulturális és sportszervezeteket, valamint egyesületeket.

▲ Nemzetközi Diákszövetség titkárságának és a Bukarestben működő előkészítő bizottságnak címére naponta érkeznek a VIT előkészületeiről szóló levelek.

▲ Angliában több mint husz egyetem diákjai készülnek elküldeni képviselőiket a VIT-re. Az oxfordi egyetemen működő előkészítő bizottság harminc diákot akar küldeni. A londoni egyetemenről a legjobb diák-színjátzó csoport, a London School of Economics-ról pedig evezősnégyes utazik.

▲ párizsi diákok a Quartier Latin-ben előkészítő bizottságot létesítettek. Részt vesz a VIT-en a lyoni egyetem diákénekkara, a grenoblei egyetem színjátzó csoportja. Készülnek a VIT-re a Sorbonne-on, a strasbourg-i egyetemen és Franciaország más egyetemi központjaiban is. ▲ VIT több mint 3000 francia résztvevője között többszáz diák lesz.

K Ecuadorban előkészítő bizottság létesült különböző ifjúsági szervezetek képviselőiből.

Hollandiában a diákszervezet csapán Amsterdamban több mint tíz helyi előkészítő bizottságot létesített. Kosárlabdatornát rendeztek. ▲ torna győztese részt vesz a bukaresti sportversenyeken. /Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 34. kiadás

1953 június 10

206 40 p

△ Nemzetközi Diákszövetség ... 1. folyt. / T Lj/Sk/J Hi, di

Kezdeményező bizottság létesült a t. heráni egyetemen is. A bizottság tagjai között van Szograb, az orvosi fakultás helyettes dékánja, a mikrobiológia professzora, továbbá az orvostudományok, természet tudományok, a gyógyszerészet és a műszaki tudományok több professzora.

Burnában országos bizottság létesült a VIT előkészítésére. A bizottság július elején Rangunban országos fesztivált, az ország tizenegy városában pedig helyi diáktalálkozókat rendez. /MTI/

△ CGT kongresszusa

45 T-53 pi/PM/J Hi, di

P á r i z s , 1953 június 10 /TASzSz/

A CGT Párizsban folyó XXIX. kongresszusának június 9-i ülésén folytatták a vitát Gaston Monmousseau és Jules Duchat beszámolója felett. A vita során felszólaló kiadottak hangsúlyozták tovább kell fokozni a harcot a dolgozók akcióegységéért, s össze kell kapcsolni a gazdasági követelések teljesítéséért folytatott harcot a politikai és szakszervezeti szabadságjogokért vívott harccal.

K Olga Tournade, a CGT titkára, a dolgozó nők helyéről tartott beszámolót. Tournade elmondotta, hogy Franciaországban mintegy négy millió nő dolgozik a termelésben, vagyis ők teszik ki a francia proletariátus több mint 35 százalékát. Ugyanazért a munkáért a dolgozó nők alacsonyabb munkabért kapnak, mint a férfiak. Ha elbocsátásokra kerül a sor, első orban őket teszik az utcára.

Olga Tournade kijelentette, hogy a dolgozó nőket még fokozottabban harcba kell vinni a békekért, a munkásosztály jogiért és szakszervezeti jogaiért, anyagi helyzetének megjavításáért.

/Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 34. kiadás

1953 június 10

206 40 P

△ Nemzetközi Diákszövetség ... 1. folyt. / T Lj/Sk/J Hi, di

Kezdeményező bizottság létesült a t. heráni egyetemen is. A bizottság tagjai között van Szograb, az orvosi fakultás helyettes dékánja, a mikrobiológia professzora, továbbá az orvostudományok, természettudományok, a gyógyszerészet és a műszaki tudományok több professzora.

Burnában országos bizottság létesült a VIT előkészítésére. A bizottság július elején Rangunban országos faszti-vált, az ország tizenegy városában pedig helyi diáktalálkozókat rendez. /MTI/

△ CGT kongresszusa

45 T-53 pi/PM/J Hi, di

P á r i z s , 1953 június 10 /TASzSz/

△ CGT Párizsban folyó XXIX. kongresszusának június 9-i ülésén folytatták a vitát Gaston Monnousseau és Jules Duchat beszámolója felett. A vita során felszólaló kiáltottak hang-súlyozták tovább kell fokozni a harcot a dolgozók akcióegységé-ért, s össze kell kapcsolni a gazdasági követelések teljesítésé-ért folytatott harcot a politikai és szakszervezeti szabadság-
jogokért vívott harccal.

K Olga Tournade, a CGT titkára, a dolgozó nők helyz.éről tartott beszámolót. Tournade elmondotta, hogy Franciaországban mintegy négy millió nő dolgozik a termelésben, vagyis ők teszik ki a francia proletariátus több mint 35 százalékát. Ugyanazért a munkáért a dolgozó nők alacsonyabb munkabért kapnak, mint a férfiak. Ha elbocsátásokra kerül a sor, első sorban őket teszik az utcára.

Olga Tournade kijelentette, hogy a dolgozó nőket még fokozottabban harcba kell vinni a békeért, a munkásosz-tály jogiért és szakszervezeti jogaiért, anyagi helyzetének meg-javításáért.

/Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 35. kiadás

1953 június 10

20 ó 10 p

/A CGT kongresszusa, 1. folyt./ T pi/PM/J H1, di

Ezután a párizsi kerület fémipari szakszervezetének főtitkára tartott beszámolót szervezeti kérdésekről.

▲ Az algiri szakszervezetek képviselője Algir munkásosztálya nevében üdvözölte a kongresszus küldötteit. Köszönetet mondott a francia dolgozóknak azért, mert szolidaritást vállaltak azzal a hősi harccal, amelyet Észak-Afrika népei folytatnak a gyarmati elnyomás ellen, a békéért, a demokráciáért és a nemzeti függetlenségért. /MTI/

- - -

Az "Uj Kina" hírügynökség különtudósítójának kommentárja az amerikai és liszinnanista fegyverszünetellenes elemek nesterkedéseiről

46 U BM/Hc/J Rud, di

K e s z o n , 1953 június 10

4

Vu Min, az "Uj Kina" hírügynökség különtudósítója írja:

A teljes fegyverszüneti küldöttségek szerdán délelőtt elnapolták üléseiket addig, amíg az utolsó adminisztratív részletkérdésekről tárgyaló vezérkari tisztek megbeszéléseinek előrehaladása szükségessé nem teszi a teljes fegyverszüneti küldöttségek újbóli ülésését. A teljes küldöttségek üléseinek szerdán történt elnapolása a több mint 23 hónapja tartó fegyverszüneti tárgyalások végső szakaszát jelenti a fegyverszüneti egyezmény aláírása előtt. Pannindzsonban mindennemű tanácskozás továbbra is zárt formában folytatódik. "A semleges nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság működésének szabályai" elnevezésű egyezménynek két nappal ezelőtt történt aláírása után most már csak adminisztratív részletkérdések rendezése van hátra a fegyverszüneti egyezmény aláírásáig. Ilyen adminisztratív részletkérdés - amelyet a fegyverszüneti egyezmény aláírása időpontjának kitűzése előtt rendezni kell - a többi között a katonai demarkációs vonal módosítása, hogy az megfeleljen a jelenlegi arcvonalnak és ilyen kérdés a fegyverszüneti egyezmény szövegének koreai, kínai és angol nyelven történő véglegesítése is. /Folyt.köv./

/Az "Uj Kina" hírügynökség ... 1. folyt./

A világ népei által türelmetlenül várt fegyverszüneti egyezmény aláírása a hosszúra nyúlt fegyverszüneti tárgyalások végét jelentené és új szakaszt nyitna meg, amelyben a fegyverszüneti egyezmény rendelkezéseinek betartásával kell biztosítani a szilárd fegyverszünetet, mint a koreai kérdés végleges, békés rendezésének megvalósítása felé vezető út népföldkövét.

Amerikai sajtójelentésekből világosan kitűnik: szoros kapcsolat áll fenn azok között az elemek között, akik Amerikában és Dél-Koreában azt hangoztatják, hogy "Csináljuk egyedül!"

Li Szin Man három órával a hadifoglyok hazatelepítésére vonatkozó egyezmény aláírása után nyilatkozatot tett, amelyben kijelentette, hogy kormánya szembehelyezkedik az egyezmény ellen. Azzal fenyegetőzött, hogy "tüntetésekre" fog sor kerülni az egyezmény ellen. Hogy Li Szin Man kormánya támogatja-e "tüntetések", az nyilvánvaló abból a kijelentéséből, hogy "kampányokat fognak indítani".

Az egyezmény aláírását követő napon a dél-koreai nemzetgyűlés nyilatkozatot adott ki, amelyben követelt, hogy a senleges nemzetek képviselőiből álló hazatelepítési bizottság őrizetébe való átadás nélkül, "haladéktalanul bocsássák szabadon" a koreai és a kínai hadifoglyokat. Ez a hadifoglyok erőszakos visszatartására irányuló régi követelés megismétlése. A liszinnanista nemzetgyűlés nyilatkozata ugyanakkor fennhangon dicsekedett "haladéktalan előkészületekkel egy északi irányú előrenyomulásra, Korea egyesítése érdekében".

Az ezt megelőző napon Washingtonban amerikai szenátorok kétségbevonták a fegyverszünet tartósságát. McCarthy kijelentette, hogy a fegyverszünet "ideiglenes szélcsend" lesz. Paul Douglas hangoztatta, hogy "a koreai harcok újbóli fellángolása esetén az Egyesült Államoknak erősebb katonai lépéseket kell fontolóra venniük, beleértve a Jalu-folyó menti kommunista erőnyvek bombázását, aminek MacArthur tábornok volt a szószólója". /Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 37. kiadás

1953 június 10

21 6 10 p

/Az "Uj Kina" hírügynökség ... 2.folyt./ U BM/He/J Rad, di

▲ béke világot átfogó erőinek győzelmét jelenti, hogy a hadifoglyok hazatelepítésére vonatkozó egyezményt aláírták, jóllehet ezt a fegyverszünetellenes elemek Amerikában és Dél-Koreában egyaránt elkeseredetten elleneztek. ▲ fegyverszüneti egyezmény aláírása azonban még hátra van és a "Csináljuk egyedül!" jelszóval dolgozó csoportok Amerikában és Dél-Koreában szorosán együttműködnek, hogy jogcímeket agyaljanak ki Li Szin Man és bábkormányára számára a hadifoglyok hazatelepítésére vonatkozó egyezmény, majd a fegyverszüneti egyezmény megszegésére.

▲ hadifoglyok hazatelepítésére vonatkozó egyezmény Pannindzsonban történt aláírását megelőző napon az amerikai távolkeleti légierő jelentette, hogy "Sabrejet"-mintájú repülőgépek a Jalu-folyónál, "a Szuiho-duzzasztógát lábánál egy hidoelektrikus generátort" bombáztak.

Ezek a világos jelek figyelmeztetnek. Azoknak, akik a világ békéjéért harcolnak, nem szabad alábbhagyniuk erőfeszítéseikkel, amelyeket a fegyverszüneti egyezmény aláírása, majd szigorú betartása érdekében kifejtettek, hogy ezzel biztosítsák a szilárd fegyverszünetet, mint a koreai kérdés végleges, békés rendezéséhez vezető ut nérföldkövét. /MTI/

- - -

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 38. kiadás 1953 június 10. 23 ó 25 p

Pekingben megnyílt a Kínai Ifjuság II. Országos Kongresszusa

47 T-44 pi/PM/J Hi, di P e k i n g , 1953 június 10 /TASzSz/

Pekingben június 10-én ünnepélyes keretek között megnyílt a Kínai Ifjuság II. Országos Kongresszusa. A kongresszuson több mint 550 küldött vesz részt az ország különböző részeiből, valamint nagyszánu vendég - a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség képviselői, a Szovjetunió, az európai népi demokratikus országok, Korea és Vietnám ifjúságának képviselői.

A kongresszust Liao Cseng-cse, az Összkinai Demokratikus Ifjúsági Szövetség elnöke nyitotta meg. Bevezető beszédet mondott U Han, az Új Demokratikus Ifjúsági Liga központi bizottságának tagja, aki hangsúlyozta, hogy az országban megindult nagyszabású gazdasági építkezés idején összehívott kongresszus ékesszóló bizonyítéka a kínai ifjuság szoros összefogásának.

A Kínai Kommunista Párt Központi Bizottsága nevében Zsao Su-si, a Kínai Népköztársaság központi népi kormánya nevében Lin Po-csü, a Kínai Népi Politikai Tanácskozó Testület nevében Csen Su-tung üdvözölte a kongresszust. Üdvözlő szavakat intézett a kongresszushoz a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség küldötte, valamint A. Szlavnov, a Szovjet Ifjuság Antifasiszta Bizottságának képviselője. Szlavnov ajándékokat adott át a Kínai Ifjuság II. Országos Kongresszusának. /MTI/

- - -

A Francia Kommunista Párt szóvivője éles szavakkal bélyegezte meg Georges Bidault kijelölt miniszterelnök nép- és munkásellenes programbeszédét

48 & Da/Gné/J Rud, di P á r i z s , 1953 június 10 /MTI/

Georges Bidault, az MRP vezetője és a René Mayer-kormány volt külügyminisztere, sorban az ötödik politikus, akit Vincent Auriol köztársasági elnök miniszterelnöknek jelölt ki a Mayer-kormány bukása óta, a nemzetgyűlésben szerdán kifejtette programját, hogy megkaphassa a nemzetgyűlés felhatalmazását az új kormány megalakítására. /Folyt. köv./

(5)

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 39. kiadás

1953 június 10

23625 p

/A Francia Kommunista Párt szóvivője ... 1. folyt./ & Da/Gné/J Rud, d

Bemutatkozó beszédének elhangzása után a nemzetgyűlés azonnal megkezdte a program feletti vitát.

A kijelölt miniszterelnök programbeszédében ugyanazokat a szövegeket hangoztatta, mint elődei. Szembefordult a francia népnek a háborús gyűjtőgépek összeesküvésének megállítására és a békepolitika kikényszerítésére irányuló egységes harcával.

Belpolitikai vonatkozásban hangsúlyozta, hogy nagymértékben csökkenteni kell a polgári célokat szolgáló kiadásokat és minél gyorsabban meg kell valósítani a "közigazgatási reformot", amely a köztisztviselők és az államosított üzemek alkalmazottai ezreinek elbocsátásával járna. Elkerülhetetlenül szükségesnek mondotta "a francia ipar és mezőgazdaság termelésének növelését", ami egyet jelent a munkaintenzitás fokozásával, a dolgozók kiszármányolásának további fokozásával. Bidault programjának megvalósítása érdekében felhatalmazást kért törvényerejű rendeletek kiadására, amelyek célja elsősorban a polgári célokat szolgáló költségvetési hitelek drasztikus csökkentése. A Bidault által követelt különleges felhatalmazások gyakorlatilag teljhatalmat biztosítanának az általa alakítandó kormánynak az államigazgatás minden terén.

A továbbiakban Bidault sürgette az alkotmány módosítását és nem hagyott kétséget afelől, hogy szükség esetén a nemzetgyűlés feloszlatására kerülhet sor, ha a nemzetgyűlés tőle is megtagadná a miniszterelnök beiktatását.

K Külpolitikai vonatkozásban határozottan az indo-kinai szennyes háború folytatása mellett foglalt állást és azt kívánja, hogy Tuniszban és Marokkóban változatlanul folytatni kívánja a gyarmatosítás gyűlölt politikáját. Kijelentette továbbá, hogy bizalmi kérdésnek tekinti a bonni és párizsi katonai szerződések ratifikálását.

Programnyilatkozatából a nemzetgyűlés megérthette, hogy kormányalakítása esetén folytatni kívánja a Pinay, Brune és Plevin által szervezett kormányösszeesküvést /folyt. köv./

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 40. kiadás

1953 június 10.

23 ó 30 p

/A Francia Kommunista Párt szóvivője ... 2. folyt./ & Da/Gné/J Rud

a demokratikus szabadságjogok és mindazok ellen, akik az új hábo-
ru ellen vívott hazafias harcban a francia nép érdekeit képviseli

A nyilatkozatot követő vitában a Francia Kom-
munista Párt álláspontját André Pierrard képviselő fejtette ki.
Emlékeztetett arra, hogy Georges Bidault egyike azoknak az atlán-
ti politikusoknak, akik főkolompasai annak a politikának, amely
Franciaországot az amerikai imperializmus szekeréhez kötötte.

Bidault a nemzetgyűlés feloszlításának fenyegetésével akarja
kikényszeríteni a bonni és párizsi katonai szerződések mielőbbi
ratifikálását. Bidault az indokínai háborút illetően tudni sen-
akar arról az egyedül észszerű álláspontról, hogy tárgyalásokba
kell becsatlakozni azokkal, akikkel a francia gyarmatosítási poli-
tika Indokínában harcban áll. Ugyanakkor - mondotta Pierrard -
amidőn most már bizni lehet abban, hogy Koreában véget érnek az
elleneségeskedések, a kijelölt miniszterelnök programbeszédéből
megérthettük, hogy az amerikai és a vele szövetséges francia
nagyőke minden lehetőséget ki akar használni, hogy a háború tüzfészékét
Indokínában továbbra is fenntartsa.

A Francia Kommunista Párt - mondotta Pierrard -
a leghatározottabban ellenzi azt a politikai és gazdasági katas-
trófa-programot, amelyet Bidault programbeszédében kifejtett.

Pierrard Bidault programjával szembeállította
a Franciaország politikai és gazdasági talpraállításának azt a
programját, amelyet Jacques Duclos legutóbbi nemzetgyűlési be-
szédében körvonalazott.

Beszédének befejező részében Pierrard utalt
az Olasz Kommunista Párt és az Olasz Szocialista Párt nagy válas-
tási győzelmére és felhívta a francia munkásosztályt, tömörüljön
zárt és egységes sorokban a Francia Kommunista Párt köré és ily-
módon arasson győzelmet, mint az 1934-36-os évek idején. /MTI/

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 41. kiadás

1953 június 10

23 6 35 p

A koreai néphadsereg főparancsnokságának június 10-i hadi jelentése

49 T-80 DL/IT/J R u d , d i P h e n j a n , 1953 június 10 /TASzSz/

A Koreai Népi Demokratikus Köztársaság néphadseregének főparancsnoksága június 10-én közölte, hogy az elmúlt nap folyamán az arcvonalakon nem történt változás.

Június 10-én a néphadsereg légvédelmi alakulatai három ellenséges repülőgépet lelőttek, hatot pedig megsemmisítettek. /MTI/

- - -

Az olasz képviselőházi választások végeredményei

50 & sn/ZL/Gi/J d i R ó m a , 1953 június 10 /MTI/

Szerdán az olasz belügyminisztérium bejelentette, hogy a kormánypártok nem kapták meg a szavazatok többségét a most lefolyt képviselőházi választásokon, s ennek következtében a csáló választójogi törvény nem érvényesülhet. Az új képviselőház összetétele tehát az 1948. évi arányossági törvény alapján épül fel.

Ennek a történelmi jelentőségű népi győzelemnek hírért a belügyminisztérium sajtóosztályának vezetője közölte az újságírókkal. Szaliba belügyminiszter nem jelent meg az újságírók előtt.

A hivatalos adatok szerint a képviselőházi választások eredménye a következő:

- - Az érvényes szavazatok száma 27,039.184. A kormánypártok ebből 13,487.038, az ellenzéki pártok pedig 13,602.146 szavazatot kaptak. A kormánytömb tehát körülbelül 120.000 szavazattal vereséget szenvedett.

/Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 42. kiadás

1953 június 10

246 - p

/Az olasz képviselőházi választások ... 1. folyt./ & sn/TL/Gi/J di

A demokratikus ellenzék egyes pártjai által elért szavazatok száma a következőképen oszlik meg:

Az Olasz Kommunista Párt:	6,122,638,
az Olasz Szocialista Párt:	3,440,222,
a Népi Egység Mozgalom:	171,177,
a Nemzeti Demokrata Szövetség:	120,555,
a keresztényszocialisták:	2.763

szavazatot kaptak.

A demokratikus ellenzék pártjai tehát összesen: 9,857.355 szavazatot kaptak.

Az élsőjobboldali pártokra adott szavazatok a következőképen oszlanak meg:

Az Olasz Szociális Mozgalom:	1,580,395,
a Nemzeti Monarchista Párt:	1,856,661,
tehát összesen:	3,437.056 szavazat

A kormánytömbhöz tartozó egyes pártok között így oszlanak meg a szavazatok:

A Keresztény-Demokrata Párt:	10,859,554,
a Szocialista Demokrata Párt:	1,223,870,
az Olasz Liberális Párt:	815,681,
az Olasz Köztársasági Párt:	437,899,

Déltiroli Néppárt:

122,810,

a Szárd Akciópárt:

27,224 szavazat.

A kormánypártok tehát összesen: 13,487.038 szavazatot kaptak. /Folyt.köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 43. kiadás 1953 június 10 24 6 p

/Az olasz képviselõházi választások ... 2.folyt./ & sn/ZL/Gi/J di

Végül pedig 100.000 szavazat jelentéktelen, politikai sullyal nem bírõ listák között osztott meg.

Ugyancsak az olasz belügyminisztérium adatai szerint a képviselõház 590 helye a következõképen oszlik meg:

a Keresztény-Demokrata Párt	262 helyet kap az 1948 évi 306-tal szemben;
a Szocialista-Demokrata Párt	19 helyet kap az 1948 évi 33-nal szemben;
a Liberális Párt	14 helyet kap az 1948 évi 19-cel szemben;
a Köztársasági Párt	5 helyet kap az 1948 évi 9-cel szemben;
a Dél-tiroli Néppárt	3 helyet kap, míg a Szárd Akciópárt egyet sen.

Végeredményben a korábbi pártoknak az új képviselõházban összesen 303 képviselõjük lesz, szemben az 1948 évi 370-nel.

Az Olasz Kommunista Párt 143 helyet kap az 1948 évi 131-gyel szemben;

az Olasz Szocialista Párt 75 helyet kap az 1948 évi 52-vel szemben;

a Nemzeti Monarchista Párt 40 helyet kap az 1948 évi 14-gyel szemben;

az Olasz Szociális Mozgalom 29 helyet kap az 1948 évi 6-tal szemben.

az ellenzéki pártok tehát az új képviselõházban összesen 287 helyet kapnak, míg a régi képviselõházban 203 hely jutott a pártok számára. /Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 44. kiadás

1953 június 10

246

P

/Az olasz

képviselőházi választások ... 3. folyt. / & on/ZI/GI/J
di

A választások eredménye, amelyre az olasz nép két napon keresztül oly nehezen várt, hatalmas lelkesedést váltott ki a népi tömegek között.

A kormány súlyos vereségének híre villámgyorsan elterjedt egész Olaszországban. A népi pártok székházai lobogódiszt öltöttek és igen sok városban a házak erkélyein vörös és olasz nemzetiszínű zászlók lengenek. Sok város dolgozók-lakta negyedeiben a lakosság az utcákon ünnepelet. Az Olasz Kommunista Párt vezetői iránt rajongó szeretet nyilvánul meg mindenfelé.

Az Olasz Kommunista Párt^{ra} a választásokon a választók 22,6 százaléka szavazott. A demokratikus ellenzék pártjai által elért szavazatok a választók 36,6 százaléka akaratát képviselik. Ez 5 százalékos emelkedést jelent az 1948-évi eredményhez képest. A szavazatok számán ez több mint 1,700,000 szavazatot jelent. Az 1946-évi június 2-i szavazásokhoz viszonyítva tehát az Olasz Kommunista Párt majdnem 2 millióval több szavazatot kapott; vagyis 4,280,000-ról 6,122,638-ra emelkedett szavazóinak száma. A kommunista és a szocialista képviselők száma pedig a képviselőházban összesen 35 képviselővel emelkedett az 1948-évi képviselők számához képest.

A Keresztény-Demokrata Párt, jóllehet továbbra is számbeli fölényben maradt, mégis majdnem 2 millió szavazatot veszített, szövetségesei pedig a legsúlyosabb vereséget szenvedték. Ezek a pártok az olasz politika küzdő terének legszélőre szorultak.

A szocialista-demokratáknak különösen nagy a veszteségük, mert az 1948-as szavazatokhoz viszonyítva 600,000 szavazatot veszítettek.

Az Olasz Szocialista Párt összesen háromszor annyi szavazatot kapott, mint a Szocialista-Demokrata Párt. Ez a munkás- és népi egység győzelmét jelenti. Ez az egység a Kommunista- és Szocialista Párt körül alakult ki.

/Folyt. köv./

M T I K Ü L F Ö L D I H I R E K

K 45. kiadás

1953 június 10

246 - p

Az olasz képviselőházi választások ... 4. folyt. / & sn/ZL/JGf/J di

Ha a csaló választójogi törvény érvényesült volna, akkor a kereszténydemokraták és szövetségeseik 382 képviselőt kaptak volna. A köztársasági alkotmányreformot a parlamenti rendszabályok reformját, a szerájk- és sajtószabadság elleni törvények megvalósítását már előre úgy jelentették be, mint az új kereszténydemokrata kormány első ténykedését, abban az esetben, ha a kormány hozzájutott volna egy erős parlamenti többséghez. Most ellenben, a választási vereség után a kereszténydemokraták és szövetségeseik összesen csak 303 képviselőházi helyhez jutottak. A kereszténydemokraták és szövetségeseik tehát mind a képviselőházban, mind a szenátusban csak igen csekély többségre számíthatnak. A Keresztény-Demokrata Párt totalitárius programja tehát a mai helyzetben megvalósíthatatlannak látszik.

A kormány- és a burzsoá sajtó kezdi beírni, hogy De Gasperi politikája, amely négy párt szövetségén alapul, válságban van. Még nem lehet világosan látni, hogy milyen kormányt lehet majd alakítani és hogy a Keresztény-Demokrata Párt a parlamenti helyzetet hogyan fogja megoldani. Viszont általános az a meggyőződés, hogy a népi pártok június 7-i győzelmének eredményeképpen a politikai élet új szakasza nyílt meg Olaszországban.

x

A belügyminisztérium a választások eredményének közzétételével egyidejűleg utalt körülbelül 1,300.000 érvénytelen, illetve vitás szavazatra és közölte, hogy ezeket a szavazatokat majd az új parlament választási bizottsága felül fogja vizsgálni. A belügyminisztérium közlése célzás arra, hogy a szavazatok felülvizsgálata növelheti a kormánytöbbség szavazatait és lehetőleg működésbe hozhatná a csaló választási törvényt. Ez az állítás minden alapot nélkülöz. A felülvizsgálat eredménye nem változtathatja meg a szavazás eredményét a kormánypártok javára, mert az érvénytelennek nyilvánított szavazatok nagyrészt a demokratikus pártokra adták. Az új parlament az 1948 évi arányossági alviro épülő törvény alapján alakul meg és nem dönthet saját magáról feloszlásáról. Meg kell említeni azt is, hogy a belügyminisztérium által közölt hivatalos adatok valószínűleg eltérnek egy kissé a valóságtól a kormány javára. A szavazócédulák utólagos bírósági és parlamenti ellenőrzése az eredményt legfeljebb a demokratikus pártok javára változtathatja meg.

MTI KÜLFÖLDI HIREK

K 46 kiadás

1953 június 10.

14 óra — perc

Amerikai lapok az olasz választások eredményéről

51. T-73 Pi/PM/Lt di New York, 1953 június 10. /LsSzSz/

A "New York Times" és a "Daily News" aggodalmuknak adnak kifejezést az olaszországi választások eredményei miatt. A "New York Times" római tudósító a jelentésében megállapítja, hogy az olaszországi választások nem igazolták Washington várakozását. "Mollehet az Egyesült Államok a második világháború befejezése után több mint hárommilliárd dolláros segílyt nyújtottak Olaszországnak". "Mindon harmadik olasz választó - írja a tudósító - a szélsőbaloldali pártokra szavazott.

Politikai szempontból ezek az eredmények azt jelentik, hogy a kommunisták és szövetségeseik, a baloldali szocialisták - akár hét évvel ezelőtt - még mindig ellenőrzik az olasz munkások nagyrészét és ezenkívül a velük együttérző személyek millióinak támogatására számíthatnak".

A "Daily News" szerkesztőségi cikkében azt emlegeti, hogy az Egyesült Államok a Marshall-terv keretében és a kölcsönös biztonsági hivatalon keresztül az utolsó öt év folyamán mintegy hatmilliárd dollár értékű lönböző gazdasági és katonai segílyt nyújtottak Olaszországnak". De - panaszkodik a lap - hiába voltak ezek a hatalmas összegek, "a kommunisták a választásokon megszerezték az összes leodott szervezetek csaknem egyharmadát, többet, mint 1948-ban" és végső fokon még mindig kétséges, vajjon tud-e De Gasperi ellenőrzést gyakorolni az olasz képviselőház fölött.

"Az Egyesült Államoknak - írja befejezésül a lap - gyökeresen meg kell változtatniok egész politikájukat, azt a politikát, amely pénzzel próbál barátokat és szövetségeseket vásárolni"./MTI/

VÉGE

2